



Hybris Mechanica™ e Hybris Artística™

Dos colecciones, la misma búsqueda de la perfección

Desde 1833, Jaeger-LeCoultre escribe las páginas de una historia que se reinventa cada día participando de manera significativa en los progresos de la industria relojera. Gracias a sus invenciones revolucionarias y creaciones memorables, a sus registros de patentes y sus calibres inéditos, el recorrido de la Manufactura a lo largo de los siglos ha sido y sigue siendo ejemplar. Ejemplar en materia de creatividad artística, expresada mediante el ingenio de los Oficios Artísticos Inauditos ejercidos en un mismo espacio y bajo un mismo techo. Ejemplar también por el dominio de complicaciones relojeras consideradas entre las más complejas, que consolidan el nombre de Jaeger-LeCoultre como referente ineludible en el universo de la Alta Relojería para mayor felicidad de los amantes de los objetos hermosos.

Colección Hybris Mechanica™

Una referencia en el ámbito de las grandes complicaciones

Inspirada en este espíritu de inventiva y en la incesante voluntad de elevar cada vez más el listón del arte relojero, la colección Hybris Mechanica™ vio la luz en 2003 con el excepcional péndulo Atmos Mystérieuse y su *remontoir* de igualdad. Desde entonces se han sucedido obras maestras asombrosas como el Master Gyrotourbillon 1, gran complicación con tourbillon multiaxial; el Reverso à Grande Sonnerie, con aproximadamente 1.400 componentes -uno de los relojes más sofisticados de Jaeger-LeCoultre-; y el Master Ultra Thin Minute Repeater Flying Tourbillon, auténtico concentrado de innovaciones en una caja extremadamente fina.

Esta colección Hybris Mechanica™, cuyo nombre es de por sí revelador, totaliza hoy trece piezas únicas o ediciones muy limitadas que albergan una suma impresionante de complicaciones, entre las que figuran en primer lugar la medición mecánica del tiempo, el enfoque matemático de la eternidad y la indicación musical de las horas. Estos son los temas predilectos de los colaboradores de la Manufactura, que están listos para enfrentarse una vez más a los desafíos técnicos y artísticos más extremos.



Colección Hybris Artistica™

El arte de la exclusividad

La espléndida colección Hybris Artistica™ se inscribe en el linaje de este ramillete de relojes con grandes complicaciones. El vínculo entre estas dos colecciones no solo radica en el nombre que comparten, Hybris, sino en la puesta en escena increíblemente lograda de un saber hacer relojero perfectamente dominado, tanto en términos mecánicos como estéticos.

Las primeras piezas de la colección Hybris Artistica™, presentadas en el Salón Internacional de la Alta Relojería de 2014, expresaban con audacia la penetrante e ingeniosa combinación de los Oficios Artísticos Inauditos, expresión de los múltiples talentos reunidos en los talleres de la Grande Maison. Fiel a su pasado de inventiva permanente, Jaeger-LeCoultre asoció por primera vez en su historia técnicas ancestrales –el guilloché, el esmaltado, el grabado, etc.– con la genialidad de movimientos mecánicos dotados de complicaciones particularmente sofisticadas. No se trataba de una simple combinación, sino de una fusión, de pura alquimia, ya que la integración entre la concepción del diseño, el ingenio mecánico y los talentos artísticos resultaba excepcional. Recordemos de manera sucinta algunos de los hitos emblemáticos: el Duomètre Sphérotourbillon, dotado del famoso concepto Dual-Wing; el Master Grande Tradition Gyrotourbillon 3, con su esfera en rutenio y su caja de tantalio ricamente decorados; el Rendez-Vous Tourbillon, cuyo aderezo engastado con diamantes revela a la altura de las 6 horas el ballet de su tourbillon volante; y el Grande Reverso Tourbillon Squelette, que ofrece un bordado escultural de su mecanismo, íntegramente esqueletizado.

A las 12 piezas de excepción que componían la colección se añaden ahora dos nuevos modelos absolutamente únicos, tanto por la originalidad de su diseño como por el virtuosismo de su mecanismo. El Hybris Artistica™ mystérieuse, con un modelo para mujer y otro para hombre, está destinado a revelar el tiempo misterioso, de manera tan sublime como inesperada, en un escenario de belleza sorprendente. Estas dos auténticas obras maestras nacen de la inagotable imaginación de los maestros relojeros y los artesanos de Jaeger-LeCoultre, que les dan vida con pasión y una insaciable búsqueda de la perfección.



MANUFACTURA JAEGER-LECOULTRE

Desde su creación, Jaeger-LeCoultre encandila y sorprende a los amantes de los objetos hermosos. Siguiendo el linaje creativo iniciado en 1833 por su fundador, Antoine LeCoultre, los artesanos de la Manufactura unen sus talentos y su saber hacer para crear colecciones que se convierten en verdaderas referencias relojeras, tanto desde el punto de vista técnico como artístico: Reverso, Master, Rendez-Vous, Duomètre, Geophysic, Atmos... Este patrimonio secular y excepcionalmente rico no cesa de inspirar a la Grande Maison en su camino a la excelencia. Tras crear numerosos modelos legendarios, Jaeger-LeCoultre ha dado vida en el siglo XXI a las colecciones Hybris Mechanica™ e Hybris Artistica™. Estas piezas de excepción, sorprendentes y sofisticadas, son también la manifestación de la pasión creativa que anima a los hombres y mujeres que trabajan en simbiosis bajo su techo, en algunos casos a lo largo de varias generaciones.

Para Jaeger-LeCoultre, 2017 será un año especial, pues revelará tesoros relojeros de una belleza deslumbrante en cuatro de sus colecciones icónicas: Rendez-Vous, Reverso, Geophysic e Hybris Artistica™. Tras celebrar activamente en 2016 los 85 años del Reverso, ha llegado el momento para la Manufactura de presentar la nueva línea Rendez-Vous, que la sitúa en la cumbre de la relojería femenina; de evocar los aires de libertad, que soplan más que nunca sobre el Reverso Classic, dotado de un movimiento automático perfectamente en línea con la filosofía Art Déco; de renovar la leyenda inagotable del Geophysic; y de sacar a escena los misterios del tiempo a través de la creación, en la colección Hybris Artistica™, de piezas únicas producidas en series muy limitadas.

www.jaeger-lecoultre.com

